



Declaration of Conformity

Manufacturer: Alza.cz a.s.

Address: Jankovcova 1522/53, 170 00 Prague 7, Czech Republic

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

Product: Průhledné plastové sady misek s šedým silikonovým těsněním ve víku

Product Number: SGR-FO-P455Z; SGR-FO-P432Z; SGR-FO-P432Z; SGR-FO-P435Z; SGR-FO-P355Z; SGR-FO-P332Z

Popis materiálu výrobku

- Plastové misky: Polypropylen (PP, typ RE420MO)
- Těsnění: Silikon (HTV-5232-XY), šedá barva

Specifikace použití výrobku

• Druhy potravin: Vhodné pro všechny druhy potravin (vodné, kyselé, mastné, mléčné, alkoholické, suché)

- Vodné (10 % ethanol, 100 °C, 1 h; <3 mg/dm²)
- Kyselé (3 % kyselina octová, 100 °C, 1 h; <3 mg/dm²), odpovídá potravinám s pH 4 a nižším
- Mastné / tukové (95 % ethanol, 60 °C, 3 h; <3 mg/dm², Isooctan max. 7.4 mg/dm²)
- Mléčné / alkoholické výrobky (simulováno ethanolem a kys. octovou; vyhovuje)
- Suché potraviny (ověřeno nepřímo přes destilovanou vodu/senzorické zkoušky – bez odchylek)

• Maximální doba a teplota užití: Dlouhodobé skladování: až 10 dní při 40 °C bez překročení limitů. V chladu nebo mrazničce i déle (-25 °C / 72 h)

- Ohřev v mikrovlnné troubě: max. 2 minuty při výkonu ≤ 700 W (bez víka)
- Myčka nádobí: do 65 °C (víko doporučeno mýt ručně)

• Migrační poměr: 6 dm²/kg dle EU 10/2011

- Celková migrace: <3 mg/dm² (limit 10 mg/dm²)
- Specifická migrace: těžké kovy a primární aromatické aminy ND nebo pod limitem.

Látky omezené specifickým migračním limitem dle příloh I a II Nařízení Komise (EU) č. 10/2011

- Oktadecyl-[3-(3,5-di-terc.butyl-4-hydroxyfenyl)-propionát] (CAS 2082-79-3, Ref. 68320)
 - SML = 6 mg/kg
 - Migrace: ND (nedetekováno) → Vyhovuje
- Primární aromatické aminy (PAAs)
 - SML = 0,01 mg/kg
 - Výsledek: ND (nedetekováno) → Vyhovuje
- Migrace prvků (Ba, Co, Cu, Fe, Li, Mn, Zn)



- Hodnoty pod limity EU (např. Cu <0.1 mg/kg, Fe <1 mg/kg, Li <0.05 mg/kg, Mn <0.05 mg/kg, Zn <1 mg/kg)
- → Vyhovuje

Látky, na které se vztahuje omezení v potravinách („dual additives“)

Na základě provedených zkoušek dle EU 10/2011:

- Bisfenol A: ND (nedetekováno, limit 0.05 mg/kg)
- Žádné další látky s omezením („dual use additives“) nebyly detekovány.
- Výrobek je bezpečný pro styk se všemi druhy potravin.

Prohlášení

Výrobce prohlašuje, že uvedené výrobky (sady plastových misek s šedým silikonovým těsněním) jsou ve shodě s požadavky následujících předpisů a normativních dokumentů, které byly základem pro jejich hodnocení na základě testů provedených dle evropských norem a nařízení:

- Zákon č. 258/2000 Sb., v platném znění
- Vyhláška MZ č. 38/2001 Sb., v platném znění
- Nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1935/2004, v platném znění
- Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 2023/988, v platném znění
- Nařízení Komise (EU) č. 10/2011, v platném znění
- Nařízení Komise (ES) č. 2023/2006 o správné výrobní praxi, v platném znění

Shrnutí shody

Výrobek splňuje požadavky nařízení (ES) č. 1935/2004 a nařízení (EU) č. 10/2011, včetně pozdějších změn, a je bezpečný pro styk se všemi druhy potravin.

Signed:

Name and Function:

Jan Rajdl, Business Development Manager

Date and Place of Issue:

September 02, 2025 - Prague

Signature:

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'J. Rajdl', written over a faint, larger outline of the same signature.



Declaration of Conformity

Výrobce: Alza.cz a.s.

Adresa: Jankovcova 1522/53, 170 00 Praha 7, Česká republika

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

Product: Transparent plastic bowl sets with grey silicone sealing in the lid

Product Number: SGR-FO-P455Z; SGR-FO-P432Z; SGR-FO-P432Z; SGR-FO-P435Z; SGR-FO-P355Z; SGR-FO-P332Z

Product Material Description

- **Plastic bowls:** Polypropylene (PP, type RE420MO)
- **Sealing:** Silicone (HTV-5232-XY), grey colour

Product Use Specification

- Types of food: Suitable for all types of food (aqueous, acidic, fatty, dairy, alcoholic, dry)
 - Aqueous foods: 10% ethanol, 100 °C, 1 h; <3 mg/dm²
 - Acidic foods: 3% acetic acid, 100 °C, 1 h; <3 mg/dm², corresponds to foods with pH 4 and lower
 - Fatty / greasy foods: 95% ethanol, 60 °C, 3 h; <3 mg/dm², Isooctane max. 7.4 mg/dm²
 - Dairy / alcoholic products: simulated with ethanol and acetic acid; compliant
 - Dry foods: verified indirectly via distilled water/sensory tests – no deviations
- **Maximum time and temperature of use:**
 - Long-term storage: up to 10 days at 40 °C without exceeding limits
 - In refrigerator or freezer even longer (–25 °C / 72 h)
- Microwave heating: max. 2 minutes at ≤700 W (without lid)
- Dishwasher: up to 65 °C (lid recommended to be washed by hand)
- Migration ratio: 6 dm²/kg according to EU 10/2011
 - Overall migration: <3 mg/dm² (limit 10 mg/dm²)
 - Specific migration: heavy metals and primary aromatic amines ND or below limit

Substances Restricted by Specific Migration Limits (SML) According to Annexes I and II of Commission Regulation (EU) No. 10/2011

- Octadecyl-[3-(3,5-di-tert-butyl-4-hydroxyphenyl)-propionate]
(CAS 2082-79-3, Ref. 68320)
 - SML = 6 mg/kg
 - Migration: ND (not detected) → Compliant



- Primary aromatic amines (PAAs)
 - SML = 0.01 mg/kg
 - Result: ND (not detected) → Compliant
- Element migration (Ba, Co, Cu, Fe, Li, Mn, Zn)
 - Values below EU limits (e.g., Cu <0.1 mg/kg, Fe <1 mg/kg, Li <0.05 mg/kg, Mn <0.05 mg/kg, Zn <1 mg/kg)
 - → Compliant

Substances Subject to Food Restrictions (“dual use additives”)

Based on tests performed according to EU 10/2011:

- Bisphenol A: ND (not detected, limit 0.05 mg/kg)
- No other restricted “dual-use additives” were detected.
- The product is safe for contact with all types of food.

Declaration

The manufacturer declares that the specified products (sets of plastic bowls with grey silicone sealing) comply with the requirements of the following regulations and normative documents, which served as the basis for their assessment according to tests performed under European standards and regulations:

- Act No. 258/2000 Coll., as amended
- Decree of the Ministry of Health No. 38/2001 Coll., as amended
- Regulation (EC) No. 1935/2004, as amended
- Regulation (EU) No. 2023/988, as amended
- Commission Regulation (EU) No. 10/2011, as amended
- Commission Regulation (EC) No. 2023/2006 on good manufacturing practice, as amended

Compliance Summary

The product complies with Regulation (EC) No. 1935/2004 and Regulation (EU) No. 10/2011, including amendments, and is safe for contact with all types of food.

Podepsán:

Jméno a funkce:

Datum a místo:

Jan Rajdl, Business Development Manager

September 02, 2025 - Praha

Podpis:

A handwritten signature in blue ink, appearing to be 'J. Rajdl', written over a faint, stylized blue line that forms a large, open 'C' or 'G' shape.



Vyhlásenie o zhode EÚ

Výrobca: Alza.cz a.s.

Adresa: Jankovcova 1522/53, 170 00 Praha 7, Česká republika

Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu.

Product: Transparent plastic bowl sets with grey silicone sealing in the lid

Product Number: SGR-FO-P455Z; SGR-FO-P432Z; SGR-FO-P432Z; SGR-FO-P435Z; SGR-FO-P355Z; SGR-FO-P332Z

Produkt popísaný vyššie je v súlade s príslušnými legislatívnymi harmonizačnými predpismi Európskej únie:

Opis materiálu výrobku

Plastové misky: Polypropylén (PP, typ RE420MO)

Tesnenie: Silikón (HTV-5232-XY), sivá farba

Špecifikácia použitia výrobku

- Druhy potravín: Vhodné pre všetky druhy potravín (vodné, kyslé, mastné, mliečne, alkoholické, suché)
 - Vodné: 10 % etanol, 100 °C, 1 h; <3 mg/dm²
 - Kyslé: 3 % kyselina octová, 100 °C, 1 h; <3 mg/dm², vhodné pre potraviny s pH 4 a nižším
 - Mastné: 95 % etanol, 60 °C, 3 h; <3 mg/dm²; izooktán max. 7,4 mg/dm²
 - Mliečne / alkoholické potraviny: simulované etanolom a kyselinou octovou – vyhovuje
 - Suché potraviny: overené nepriamo cez destilovanú vodu / senzorické skúšky – bez odchýlok
- Maximálna doba a teplota použitia:
 - Dlhodobé skladovanie: až 10 dní pri 40 °C bez prekročenia limitov
 - V chlade alebo mrazničke ešte dlhšie (-25 °C / 72 h)
- Mikrovlnná rúra: max. 2 minúty pri ≤700 W (bez veka)
- Umývačka riadu: do 65 °C (veko je odporúčané umývať ručne)
- Migračný pomer: 6 dm²/kg podľa nariadenia EÚ 10/2011
 - Celková migrácia: <3 mg/dm² (limit 10 mg/dm²)
 - Špecifická migrácia: ťažké kovy a primárne aromatické amíny: ND alebo pod limitom

Látky so špecifickým migračným limitom (SML) podľa príloh I a II Nariadenia Komisie (EÚ) č. 10/2011

- Oktadecyl-[3-(3,5-di-tert.butyl-4-hydroxyfenyl)-propionát]
(CAS 2082-79-3, Ref. 68320)
 - SML = 6 mg/kg
 - Migrácia: ND (nedetekované) → Vyhovuje



- Primárne aromatické amíny (PAA)
 - SML = 0,01 mg/kg
 - Výsledok: ND → Vyhovuje
- Migrácia prvkov (Ba, Co, Cu, Fe, Li, Mn, Zn)
 - Hodnoty pod limitmi EÚ
 - → Vyhovuje

Látky, na ktoré sa vzťahujú obmedzenia v potravinách („dual-use additives“)

- Bisfenol A: ND (limit 0,05 mg/kg)
- Neboli zistené žiadne ďalšie látky s dvojitém použitím.
- Výrobok je bezpečný pre kontakt so všetkými druhmi potravín.

Vyhlásenie

Výrobca vyhlasuje, že uvedené výrobky (súpravy plastových misiek so sivým silikónovým tesnením) sú v súlade s požiadavkami nasledujúcich právnych predpisov a normatívnych dokumentov, ktoré boli základom pre ich hodnotenie na základe testov vykonaných podľa európskych noriem a nariadení:

- Zákon č. 258/2000 Zb., v platnom znení
- Vyhláška MZ č. 38/2001 Zb., v platnom znení
- Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1935/2004
- Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 2023/988
- Nariadenie Komisie (EÚ) č. 10/2011
- Nariadenie Komisie (ES) č. 2023/2006 o správnej výrobnnej praxi

Zhrnutie zhody Výrobok spĺňa požiadavky nariadenia (ES) č. 1935/2004 a nariadenia (EÚ) č. 10/2011 a je bezpečný pre kontakt so všetkými druhmi potravín.

Podpísaný:

Meno a funkcia:

Dátum a miesto:

Jan Rajdl, Business Development Manager

September 02, 2025 - Praha

Podpis:



EK-megfelelőségi nyilatkozat

Gyártó: Alza.cz a.s.

Cím: Jankovcova 1522/53, 170 00 Prága 7, Cseh Köztársaság

Ezt a megfelelőségi nyilatkozatot a gyártó kizárólagos felelőssége mellett adjuk ki.

Product: Átlátszó műanyag tálkészletek szürke szilikon tömítéssel a fedélben.

Product Number: SGR-FO-P455Z; SGR-FO-P432Z; SGR-FO-P432Z; SGR-FO-P435Z; SGR-FO-P355Z; SGR-FO-P332Z

A termék anyagleírása

- **Műanyag tálak:** Polipropilén (PP, RE420MO típus)
- **Tömítés:** Szilikon (HTV-5232-XY), szürke szín

A termék felhasználási specifikációja

- **Élelmiszertípusok:** Minden étellemszerrel érintkezhet (vizes, savas, zsíros, tejtermék, alkoholos, száraz)
 - **Vizes:** 10 % etanol, 100 °C, 1 óra; <3 mg/dm²
 - **Savas:** 3 % ecetsav, 100 °C, 1 óra; <3 mg/dm², pH 4 vagy alacsonyabb étellemszerekhez
 - **Zsíros:** 95 % etanol, 60 °C, 3 óra; <3 mg/dm², Izooktán max. 7,4 mg/dm²
 - **Tejes/alkoholos:** etanollal és ecetsavval szimulálva; megfelel
 - **Száraz étellemszerek:** közvetetten ellenőrizve desztillált víz/szenzoros vizsgálatok alapján – eltérés nélkül
- **Maximális használati idő és hőmérséklet:**
 - Hosszú távú tárolás: akár 10 nap 40 °C-on határérték-túllépés nélkül
 - Hűtő/fagyasztó: még hosszabb ideig (–25 °C / 72 óra)
- **Mikrohullámú sütő:** max. 2 perc ≤700 W teljesítményen (fedél nélkül)
- **Mosogatógép:** 65 °C-ig (a fedél kézi mosása ajánlott)
- **Migrációs arány:** 6 dm²/kg az EU 10/2011 szerint
 - **Összes migráció:** <3 mg/dm² (határérték 10 mg/dm²)
 - **Specifikus migráció:** nehézfémek és elsődleges aromás aminok: nem kimutatható vagy határ alatt

Specifikus migrációs határértékkel rendelkező anyagok (EU 10/2011 I–II. melléklet)

- **Octadecyl-[3-(3,5-di-tert-butyl-4-hidroxifenil)-propionát]**
(CAS 2082-79-3, Ref. 68320)
 - SML = 6 mg/kg
 - Migráció: nem kimutatható → Megfelel



- **Elsődleges aromás aminos (PAA-k)**
 - SML = 0,01 mg/kg
 - Eredmény: nem kimutatható → Megfelel
- **Elemek migrációja (Ba, Co, Cu, Fe, Li, Mn, Zn)**
 - Értékek az EU határértékek alatt
 - → Megfelel

Az élelmiszerekben is engedélyezett anyagok („dual-use additives”)

- **Biszfenol A:** nem kimutatható (határérték 0,05 mg/kg)
- Más korlátozás alá eső anyag nem volt kimutatható.
- A termék minden élelmiszertípussal érintkezésre biztonságos.

Nyilatkozat

A gyártó kijelenti, hogy a termékek (szürke szilikon tömítésű műanyag tálkészletek) megfelelnek az alábbi jogszabályok követelményeinek:

- 258/2000. törvény
- 38/2001. egészségügyi rendelet
- 1935/2004/EK rendelet
- 2023/988/EU rendelet
- 10/2011/EU bizottsági rendelet
- 2023/2006/EK rendelet a helyes gyártási gyakorlatról

Megfelelőségi összefoglaló

A termék megfelel a 1935/2004/EK és a 10/2011/EU rendelet követelményeinek, és biztonságos minden élelmiszertípushoz.

Aláírás:

Név és funkció:

Kibocsátás helye és ideje:

Jan Rajdl, Business Development Manager
September 02, 2025 - Prága

A handwritten signature in blue ink, appearing to be 'Jan Rajdl', written over a faint, larger signature.



EG-Konformitätserklärung

Hersteller: Alza.cz a.s.

Anschrift: Jankovcova 1522/53, 170 00 Prag 7, Tschechische Republik

Diese Konformitätserklärung wird unter der alleinigen Verantwortung des Herstellers ausgestellt.

Product: Transparente Kunststoffschüssel-Sets mit grauer Silikondichtung im Deckel.

Product Number: SGR-FO-P455Z; SGR-FO-P432Z; SGR-FO-P432Z; SGR-FO-P435Z; SGR-FO-P355Z; SGR-FO-P332Z

Der Gegenstand der oben beschriebenen Erklärung steht im Einklang mit den einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union:

3. Beschreibung des Produktmaterials

- **Kunststoffschüsseln:** Polypropylen (PP, Typ RE420MO)
- **Dichtung:** Silikon (HTV-5232-XY), graue Farbe

4. Produktspezifikation und Verwendung

- **Lebensmittelarten:** Geeignet für alle Arten von Lebensmitteln (wässrig, sauer, fettig, milchhaltig, alkoholisch, trocken)
 - **Wässrig:** 10 % Ethanol, 100 °C, 1 h; <3 mg/dm²
 - **Sauer:** 3 % Essigsäure, 100 °C, 1 h; <3 mg/dm², entspricht Lebensmitteln mit pH 4 oder niedriger
 - **Fettig:** 95 % Ethanol, 60 °C, 3 h; <3 mg/dm², Isooctan max. 7,4 mg/dm²
 - **Milch-/alkoholhaltige Lebensmittel:** simuliert mit Ethanol und Essigsäure; konform
 - **Trockene Lebensmittel:** indirekt mittels destilliertem Wasser / sensorischen Tests geprüft – ohne Abweichungen
- **Maximale Anwendungszeit und -temperatur:**
 - Langzeitlagerung: bis zu 10 Tage bei 40 °C ohne Grenzwertüberschreitung
 - Kühlschrank/Gefrierschrank: auch länger möglich (–25 °C / 72 h)
- **Mikrowelle:** max. 2 Minuten bei ≤700 W (ohne Deckel)
- **Geschirrspüler:** bis 65 °C (Deckel wird als Handwäsche empfohlen)
- **Migrationsverhältnis:** 6 dm²/kg gemäß EU 10/2011



- **Gesamtmigration:** <3 mg/dm² (Grenzwert 10 mg/dm²)
- **Spezifische Migration:** Schwermetalle und primäre aromatische Amine ND oder unter den Grenzwerten

5. Stoffe mit spezifischen Migrationsgrenzen (SML) gemäß Anhänge I und II der Verordnung (EU) Nr. 10/2011

- **Octadecyl-[3-(3,5-di-tert-butyl-4-hydroxyphenyl)-propionat]**
(CAS 2082-79-3, Ref. 68320)
 - SML = 6 mg/kg
 - Migration: ND (nicht nachweisbar) → Konform
- **Primäre aromatische Amine (PAAs)**
 - SML = 0,01 mg/kg
 - Ergebnis: ND → Konform
- **Elementmigration (Ba, Co, Cu, Fe, Li, Mn, Zn)**
 - Werte unter den EU-Grenzwerten
 - → Konform

6. Stoffe, die auch in Lebensmitteln zugelassen sind („Dual-Use-Additive“)

- **Bisphenol A:** ND (Grenzwert 0,05 mg/kg)
- Keine weiteren „Dual-Use“-Stoffe nachgewiesen.
- Das Produkt ist für den Kontakt mit allen Lebensmittelarten sicher.

7. Erklärung

Der Hersteller erklärt, dass die genannten Produkte (Sets aus Kunststoffschüsseln mit grauer Silikondichtung) die Anforderungen folgender Rechtsvorschriften erfüllen:

- Gesetz Nr. 258/2000 Sb., in der gültigen Fassung
- Erlass Nr. 38/2001 Sb., in der gültigen Fassung
- Verordnung (EG) Nr. 1935/2004
- Verordnung (EU) Nr. 2023/988
- Verordnung (EU) Nr. 10/2011
- Verordnung (EG) Nr. 2023/2006 über gute Herstellungspraxis



Konformitätszusammenfassung

Das Produkt erfüllt die Anforderungen der Verordnung (EG) Nr. 1935/2004 und der Verordnung (EU) Nr. 10/2011 und ist für den Kontakt mit allen Lebensmittelarten sicher.

Unterschrieben:

Name und Funktion:

Jan Rajdl, Business Development Manager

Datum und Ort der Ausgabe:

September 02, 2025 - Prag

Unterschrift:

A handwritten signature in blue ink, appearing to be 'J. Rajdl', written over a faint horizontal line.